



Superior

EN ESTUFAS SIEMPRE SUPERIOR

MANUAL DE INSTRUCCIONES, INSTALACIÓN, USO Y MANTENIMIENTO



CAMPANA TELESCÓPICA

REFERENCIAS: CN 8091-1

GCL-MN-05.8 VO

PARA EL ÓPTIMO FUNCIONAMIENTO Y CONSERVACIÓN DE SU PRODUCTO, ES MUY IMPORTANTE SEGUIR LAS INSTRUCCIONES DE ESTE MANUAL Y LEERLO CUIDADOSAMENTE. FAVOR CONSERVARLO PARA REFERENCIA FUTURA

DISEÑO, FABRICACIÓN Y COMERCIALIZACIÓN DE ELECTROGASODOMÉSTICOS PARA LA COCCIÓN DE ALIMENTOS

Muchas gracias por elegir nuestro producto, lea atentamente la siguiente información importante sobre la seguridad y el mantenimiento de la instalación. Y mantenga este folleto informativo accesible para futuras consultas.

Especificación de producto y Parámetros técnicos

Modelo	CN 8091-1
Voltaje y Frecuencia	120V/60Hz
Potencia lámparas	1*4W
Potencia Motor	120W
Potencia Total	124W
Diámetro de adaptador de salida	120mm

RECOMENDACIONES Y SUGERENCIAS

INSTALACIÓN

- * El fabricante no será responsable de los daños resultantes de una instalación incorrecta o inadecuada.
- * Lea este manual de instrucciones antes de instalar y utilizar esta campana extractora. Guarde este manual de instrucciones en un lugar seguro para consultarlo en el futuro.
- * Este producto sólo opera en Modo Extractor.
- * Sólo un técnico de servicio calificado y capacitado puede realizar el trabajo de instalación y servicio.
- * Comprobar que la tensión (voltaje) principal corresponde a la indicada en la placa de características fijada en el interior de la campana.
- * No conectar la campana a conductos de extracción de humos de combustión (calderas, chimeneas, etc.)
- * Si la campana se utiliza junto con aparatos no eléctricos (por ejemplo, aparatos de gas), se debe garantizar un grado suficiente de ventilación en la habitación para evitar el reflujo de los gases de escape. La cocina debe tener una apertura directa al aire libre para garantizar la entrada de aire limpio.

Superior

* La distancia mínima es de **750 mm** desde la campana extractora a una estufa de gas y de 650 mm a una estufa eléctrica. Si las instrucciones de instalación para estufas de gas especifican una distancia mayor, se deberán tener en cuenta.

ADVERTENCIA: Se necesitan dos o más personas para instalar o mover este aparato. No hacerlo puede causar lesiones físicas.

USO

* La campana extractora ha sido diseñada únicamente para uso doméstico para eliminar los humos de la cocina.

* Nunca utilice la campana para fines distintos a los para los que ha sido diseñada.

* Nunca deje llamas altas sin recipiente debajo del producto cuando esté en funcionamiento.

* Ajuste la intensidad de la llama para dirigirla únicamente al fondo de la sartén; asegurándose de que no cubra los lados de la sartén.

* La freidora debe ser monitoreada continuamente durante su uso: el aceite sobrecalentado puede prenderse fuego.

* La campana no debe ser utilizada por niños o personas no instruidas en su correcto uso y/o por personas con problemas sensoriales.

MANTENIMIENTO

* El mantenimiento adecuado de la campana extractora asegurará el rendimiento adecuado de la unidad.

* Desconecte la campana de la red eléctrica antes de realizar cualquier trabajo de mantenimiento.

* Limpie y/o reemplace los filtros de grasa de aluminio después del período de tiempo especificado.

* Limpiar la campana utilizando un paño húmedo y un detergente líquido neutro.

* **ELIMINACIÓN:** No deseche este producto como residuo municipal no clasificado. Es necesaria la recogida separada de dichos residuos para un tratamiento especial.

ADVERTENCIA!!

En determinadas circunstancias, los aparatos eléctricos pueden representar un peligro.

* No verifique el estado de los filtros mientras la campana extractora esté en funcionamiento.

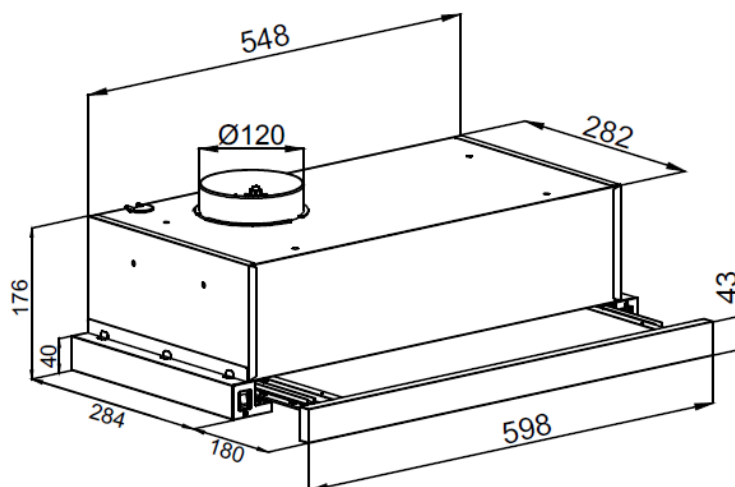
* No toque las bombillas después del uso del aparato.

Superior

- * No desconecte el aparato con las manos mojadas.
- * Evite las llamas libres sin control, ya que son dañinas para los filtros y generan un peligro de incendio.
- * Revisar constantemente la fritura de los alimentos. El aceite sobrecalentado puede representar un riesgo de incendio.
- * Desconecte el enchufe eléctrico antes de cualquier mantenimiento.
- * Los niños no reconocen los riesgos de los aparatos eléctricos. Por lo tanto, utilice o mantenga el aparato únicamente bajo la supervisión de adultos y fuera del alcance de los niños.
- * No utilice este producto al aire libre.
- * Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- * Deberá haber una ventilación adecuada de la habitación cuando la campana extractora se utilice al mismo tiempo que aparatos que quemen gas u otros combustibles.
- * Existe riesgo de incendio si la limpieza no se realiza según las instrucciones.
- * No flamear debajo de la campana extractora.
- * El aire de escape no debe descargarse en un conducto de humos que se utiliza para extraer los humos de aparatos que queman gas u otros combustibles.

CARACTERÍSTICAS

DIMENSIONES



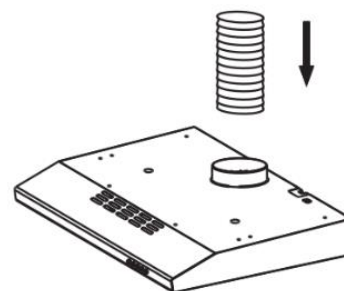
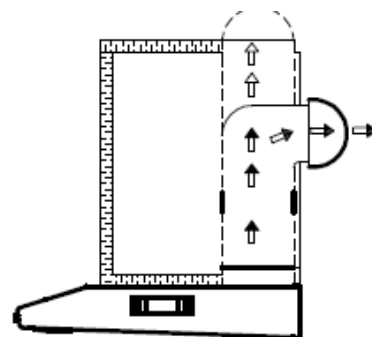
USO E INSTALACIÓN

Versión extractora:

La campana aspira los vapores de la cocción saturados de humos y olores, a través de los filtros de grasa y los expulsa al exterior a través de un tubo de salida. Con esta versión no se requieren los filtros de carbón.

Precaución: Para reducir el riesgo de incendio, se prefiere el uso de conductos metálicos. No utilice material inflamable para transportar el aire de escape.

1. Decida dónde pasarán los conductos entre la campana y el exterior.
2. Un conducto recto y corto permitirá que la campana funcione de manera más eficiente.
3. Los conductos, codos y transiciones largos reducirán el rendimiento de la campana. Utilice la menor cantidad posible de ellos.
4. Conecte una longitud adecuada de conducto Redondo extractor de $\phi 125$ mm de diámetro (No incluido) al adaptador de salida de aire.

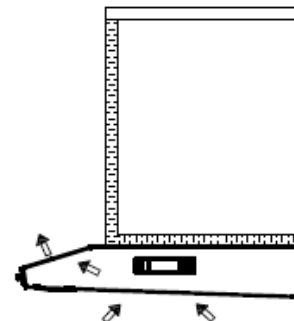


5. El aire no debe descargarse en un conducto de humos que se utiliza para extraer los humos de aparatos que queman gas u otros combustibles. Se deben seguir las normas relativas a la descarga de aire. Consulte con las autoridades locales y los códigos de construcción para conocer los requisitos de los conductos de escape.

6. Instale una tapa de techo/pared. Conecte los conductos metálicos redondos a la tapa y avance hacia la ubicación de la campana.

Versión recirculadora: (Sólo si aplica)

La campana aspira los vapores de la cocina saturados de humos y olores a través de los filtros de grasa y el filtro de carbón y devuelve aire limpio a la cocina. Para una eficiencia constante, el filtro de carbón debe reemplazarse periódicamente.



Precaución: No se necesitan conductos de plástico o metal rígido.

1. Instale el filtro de carbón.
2. Tenga en cuenta que el aire recircula hacia la cocina a través de las rejillas de ventilación frontales.

Decida desde el momento que adquiere el producto cuál será su necesidad de operación: Extractora o Recirculadora.

Para una mayor eficiencia, recomendamos instalar la campana en versión Extractora.

Conexión eléctrica

* El cableado eléctrico debe realizarlo una persona calificada de acuerdo con todos los códigos y normas aplicables. **Desconecte la energía eléctrica antes de realizar el cableado.**

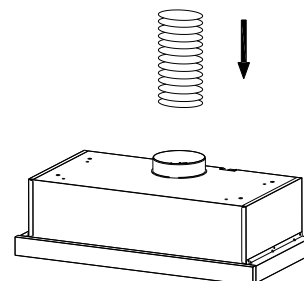
* Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar riesgos.

* No utilice un enchufe ni un cable de extensión distintos de los suministrados inicialmente con la campana.

INSTALACIÓN (Extractora):

Antes de iniciar la instalación, para un mejor manejo de la campana, aconsejamos retirar la rejilla metálica o el filtro de aluminio.

Antes de la fijación se deberá instalar el conducto de salida de escape para la evacuación del aire al exterior. Utilizar un conducto de salida de escape con: longitud mínima indispensable; Curvas mínimas posibles (ángulo máximo de curvatura: 90°); material certificado (según las normas locales, de construcción y contra incendios); y lo más liso posible por dentro. También es aconsejable evitar cambios



drásticos en la sección del conducto (diámetro recomendado: 125 mm).

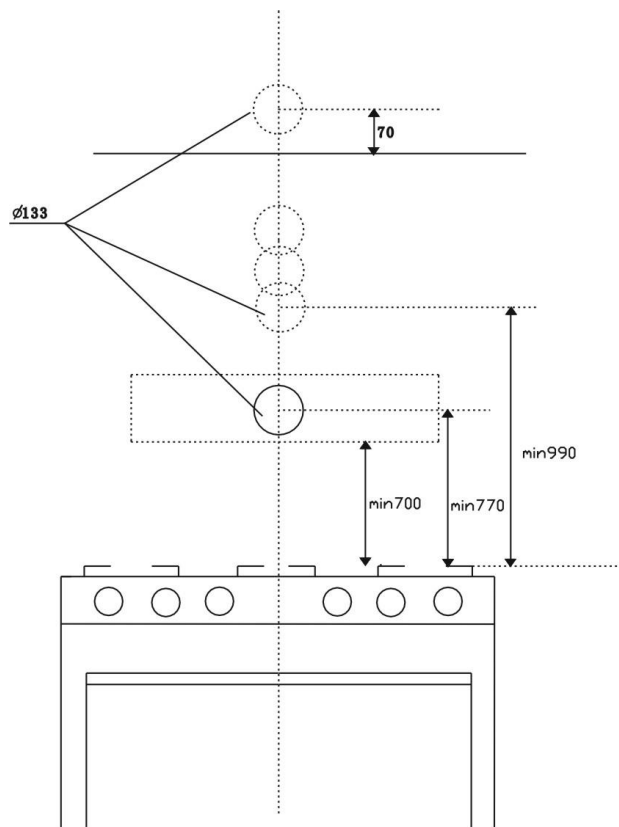
Decide la posición del orificio para la salida de aire: El orificio puede estar en la pared o en el techo, según sus necesidades, pero debe estar en línea vertical con tu campana.

Seleccione el tipo que más se adapta a sus necesidades y proceda montando el adaptador de salida de aire.

Realizar el agujero en la pared para la salida de aire (133 mm de diámetro) consultando los dibujos de la derecha donde se indican las medidas para las distintas posibilidades.

Proceda a fijar la campana: Según sus necesidades, puede colocar la campana en la pared o en un mueble alto de su cocina. Tenga en cuenta que la campana puede expulsar el aire únicamente por la salida de aire superior.

IMPORTANTE: Respetar la distancia entre la encimera y la parte inferior de la campana que debe ser de entre 650 a 750 mm, según el tipo de estufa.



Montaje debajo del mueble de la cocina integral:

1. Antes de fijar la campana al mueble alto, taladre un agujero de 130 mm de diámetro en el mueble alto.
2. En cualquier caso, comprobar la posición de la toma de corriente teniendo en cuenta por dónde pasará el cable de alimentación, ya que podría ser necesario hacer un agujero en el mueble de pared para alojarlo.
3. Realice 4 agujeros en el mueble alto respetando la distancia indicada. Empuje la campana contra el mueble de pared e inserte los 4 tornillos operando desde el interior del mueble de pared.
4. Realice la conexión eléctrica.

Nota: El conducto no está incluido en el paquete.

La instalación ya está completa.

Aviso:

- El aire de escape no debe descargarse en un conducto de humos que se utiliza para extraer los humos de los aparatos que queman gas u otros combustibles.
- Si en las instrucciones de instalación de la estufa de gas se especifica una distancia superior a 750 mm, hay que tenerlo en cuenta.
- Se deben seguir las normas relativas a la descarga de aire de escape.

Superior

OPERACIÓN

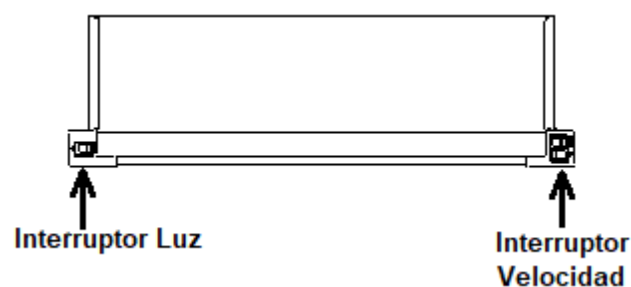
OPERACIÓN DE CONTROLES

La campana se maneja mediante el pulsador en el panel frontal.

El interruptor de luz enciende y apaga las lámparas.

El interruptor del ventilador enciende el ventilador en 2 configuraciones de velocidad (algunos modelos cuentan con 3 velocidades):

- 1 – BAJA VELOCIDAD
- 2 – MEDIA VELOCIDAD
- 3 – ALTA VELOCIDAD (Sólo algunos modelos).



MANTENIMIENTO

FILTRO DE GRASAS

El filtro de grasas debe limpiarse frecuentemente (cada 2 meses o más si se usa el producto constantemente). Use una solución de detergente y agua tibia.

FILTRO DE CARBÓN (VERSIÓN RECIRCULANTE – SI APLICA).

El filtro de carbón no es lavable, no puede ser reutilizado y debe ser reemplazado aproximadamente cada 3 meses como mínimo.

LÁMPARAS

Esta Campana requiere el uso de luz LED de 120V y 4W máximo.

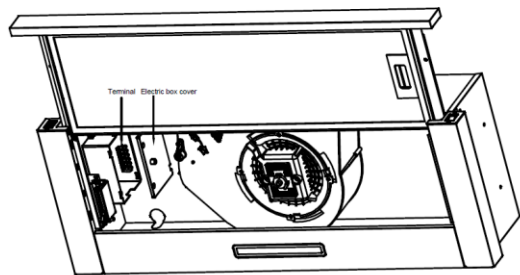
ADVERTENCIA: Siempre desconecte la red eléctrica antes de llevar a cabo cualquier mantenimiento eléctrico.

PRECAUCIÓN:

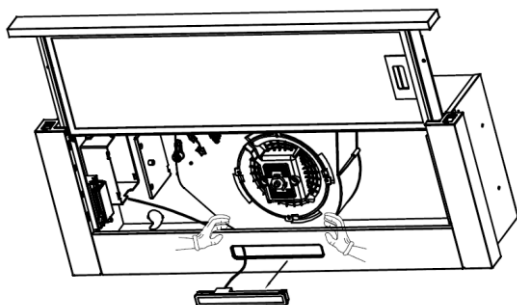
LA SUPERFICIE DEL PRODUCTO Y LA SUPERFICIE DE LAS LUCES PUEDEN ESTAR CALIENTES. TENGA CUIDADO AL SUSTITUIR LAS LÁMPARAS.

PARA CAMBIAR LA LÁMPARA LED:

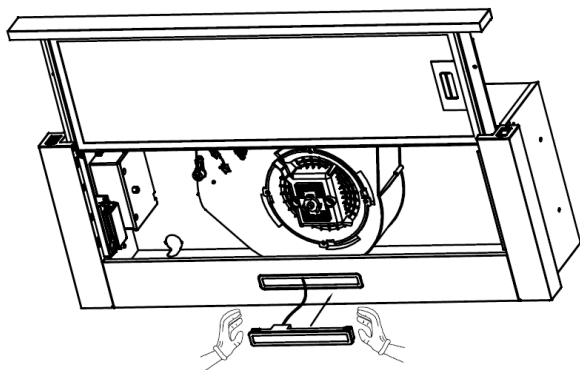
1. Desmontar el filtro de aluminio, desenroscar la tapa de la tapa de la caja eléctrica. Retire dos cables de la lámpara del terminal. Tomar la posición del cableado.



2. Coloque los pulgares de ambas manos en el tablero de la lámpara y los otros dedos en la parte posterior de la lámpara.



3. Tome una lámpara nueva y colóquela en el orificio de la lámpara del tablero de la lámpara. Empújelo suavemente hacia el tablero de la lámpara con el pulgar. Conecte el cable de la lámpara según el método de cableado del paso 1. Cubra la caja eléctrica e instale el filtro de malla.



LIMPIEZA

El acero inoxidable y la pintura electrostática es una de las piezas más fáciles de mantener limpias. El cuidado ocasional ayudará a preservar su fina apariencia.

Consejos de limpieza:

- * Normalmente lo único que se necesita es agua caliente con jabón o detergente.
- * Siga toda la limpieza enjuagando con agua limpia. Seque con un paño limpio y suave para evitar marcas de agua.

- * Para decoloraciones o depósitos que persisten, utilice un limpiador doméstico que no raye o un polvo para pulir acero inoxidable con un poco de agua y un paño suave.
- * Para casos difíciles utilice un estropajo de plástico o un cepillo de cerdas suaves junto con limpiador y agua. Frote ligeramente en la dirección de las líneas de pulido o "veta" del acabado inoxidable. Evite utilizar demasiada presión que pueda dañar la superficie.
- * No permita que los depósitos permanezcan por largos períodos de tiempo.
- * No utilice lana de acero común ni cepillos de acero. Es posible que pequeños trozos de acero se adhieran a la superficie y provoquen oxidación.
- * No permita que soluciones salinas, desinfectantes, blanqueadores o compuestos de limpieza permanezcan en contacto con el acero inoxidable durante períodos prolongados. Muchos de estos compuestos contienen sustancias químicas que pueden ser dañinas. Enjuague con agua después de la exposición y seque con un paño limpio.
- * Las superficies pintadas deben limpiarse únicamente con agua tibia y un detergente suave.

CERTIFICADO DE GARANTÍA Y SERVICIO TÉCNICO

¡ IMPORTANTE !

Para hacer efectiva la garantía, recuerde presentar el Certificado de Garantía y la factura de compra.

CLIENTE:	TELÉFONO:
DIRECCIÓN Y CIUDAD:	
FECHA DE COMPRA:	REFERENCIA:
FACTURA No:	SERIE No:
NOMBRE DEL DISTRIBUIDOR:	
DIRECCIÓN Y CIUDAD DEL DISTRIBUIDOR:	

PERIODOS DE GARANTÍA	
PRODUCTO	MESES
CAMPANAS	12

DISPONIBILIDAD DE REPUESTOS HASTA 12 MESES DESPUÉS DE LA FECHA DE FABRICACIÓN

ESTIMADO CLIENTE: SUPERIOR garantiza al comprador que el artefacto vendido ha sido revisado y comprobado su funcionamiento bajo condiciones normales de uso.

CONDICIONES DE GARANTÍA:

SUPERIOR garantiza para sus productos, el servicio de reparación gratuita por defecto de fábrica dentro del periodo de garantía el cual inicia a partir de la fecha de compra de artículo (ver periodos de garantía). Usted recibe este producto en perfectas condiciones de acabado y funcionamiento GARANTIZADO contra defectos de mano de obra y materiales. El término de la garantía legal empezará a correr a partir de la fecha de entrega del producto al consumidor. Esta GARANTÍA permite solicitar la reparación o el cambio, sin costo alguno, de la parte o partes que tengan defectos siempre que estos sean comprobados por un representante autorizado de SUPERIOR.

CASOS EN LOS QUE LA GARANTÍA NO ES VÁLIDA:

1. Cuando el equipo presente daños por maltrato, accidente, catástrofes naturales o como consecuencias de estos, uso distinto al indicado en las instrucciones de manejo, uso en condiciones ambientales deficientes o deficiencias en la instalación y/o programación.
2. Daños causados por fluctuaciones de voltaje de energía eléctrica o descargas eléctricas atmosféricas.
3. **En el evento en que el aparato haya sido manipulado por cualquier persona o centro de servicio no autorizado por SUPERIOR o los daños producidos por este evento**, y en general, los daños ocasionados por la adaptación o instalación de piezas o accesorios no autorizados por SUPERIOR.
4. Daños ocasionados por falta de cuidado con el producto o ajenos a SUPERIOR como rayaduras, decoloración, oxidación, exceso de polvo, golpes, **vidrios rotos** o ruptura del mueble o gabinete exterior del producto, uso diferente de gas a lo especificado.
5. Cuando el producto no tiene número de serie de la fábrica o se encuentra alterado.
6. Si el artículo se somete a sobresaturación de uso, por ejemplo: uso industrial o comercial.
7. **Por instalación inadecuada del artefacto.**
8. Adicionalmente por no cumplir las normas consignadas en el Manual de Instrucciones.
9. Uso con un gas diferente para el que esta reglado el artefacto.
10. Cambios o enmiendas a las series de la placa de identificación del artefacto.
11. Corto circuito externo, sobrecargas accidentales en la línea de alimentación o inadecuada conexión de polo a tierra.
12. Los cambios de categoría de gas diferente al reglado en fábrica (conversión) ocasiona pérdida de la garantía.

SEÑOR USUARIO:

- ✓ La presentación de una queja o reclamo podrá efectuarse personalmente o mediante un representante o apoderado
- ✓ La queja o reclamo (PQR) será atendida en plazo no mayor de 15 días hábiles a partir de la fecha de recepción de la misma a menos que sea estrictamente necesario un plazo mayor.
- ✓ La presentación de la (PQR) no tiene que ser personal, ni requiere intervención de abogado. (Ley 1480-2011).

**¡RECUERDE!**

En caso de solicitar un Servicio Técnico y si el producto presenta falla por instalación y/o uso inadecuado (de acuerdo con este Manual), el servicio/asesoría técnica tendrá un cobro correspondiente.

**¡RECUERDE!**

El servicio de Instalación de su producto realizado directamente por SUPERIOR tiene un valor correspondiente. Para su comodidad puede contactarse a nuestra Línea de Atención o al correo electrónico para solicitar dicho servicio.



Carrera 82B No. 54ª – 71 SUR.

Celular: (+57) 318 779 2810

E-mail: info@superiorindustrial.com.co

Bogotá D.C. – Colombia

La empresa dispone de procedimientos para la atención de sus quejas y/o reclamos.

Si su queja o reclamo no han sido atendidos satisfactoriamente, usted puede acudir ante las autoridades competentes.

SUPERIOR INDUSTRIAL Y COMERCIAL S.A.S. Mantiene una política de mejora continua en sus productos, por lo que se reserva el derecho de cambiar materiales y/o especificaciones, sin previo aviso.

Superior